



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ  
ΔΙΠΛΩΜΑΤΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΥΠΟΥΡΓΟΥ  
Τμήμα Κοινοβουλευτικού Ελέγχου

04 OCT 2010

Αθήνα, 23 Σεπτεμβρίου 2010  
Α.Π.: 21/545/ΑΣ 1053δς

**ΠΡΟΣ: ΒΟΥΛΗ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ**

Διεύθυνση Κοινοβουλευτικού Ελέγχου  
Τμήμα Ερωτήσεων

**Κοιν.:** - Βουλευτή κ. Κυριάκο Βελόπουλο  
- Υπουργείο Παιδείας, Δια Βίου Μάθησης  
και Θρησκευμάτων  
Γραφείο κας Υπουργού

**Ε.Δ.:** - Διπλ. Γραφείο κ. Πρωθυπουργού  
- Διπλ. Γραφείο κας Αναπληρωτή Υπουργού  
- Διπλ. Γραφείο Υφυπουργού κ. Κουβέλη  
- Διπλ. Γραφείο Υφυπουργού κ. Δόλλη  
- Γραφείο κ. Γενικού Γραμματέως  
- Γραφείο κ. Α', Ε' Γενικών Διευθυντών  
- Α3 Διεύθυνση  
- Υπηρεσία Ενημέρωσης και Δημόσιας Διπλωματίας

**ΘΕΜΑ:** Απάντηση στην υπ' αριθμ. **2659** από **10/9/2010** Ερώτηση του Βουλευτού  
κ. Κυριάκου Βελόπουλου.

Πρώτιστη προτεραιότητα της Ελληνικής Κυβέρνησης ήταν η κάλυψη του συνόλου των αναγκών σε σχολικά βιβλία, ώστε να μη μείνει ούτε ένας ομογενής μαθητής στην Αλβανία χωρίς σχολικά βιβλία. Γι' αυτό και, κατόπιν συντονισμένων ενεργειών του Υπουργείου Εξωτερικών, του Υπουργείου Παιδείας και του Οργανισμού εκδόσεως Διδακτικών Βιβλίων, ανελήφθη και πραγματοποιήθηκε η μετάφραση, εκτύπωση και δωρεάν διανομή των σχολικών εγχειριδίων, αμέσως μόλις διεφάνη η αδυναμία της αλβανικής κυβέρνησης να ανταποκριθεί στη σχετική υποχρέωση.

Σύμφωνα με τελευταία ενημέρωση του Υπουργείου Εξωτερικών από την Ειδική Γραμματεία Παιδείας Ομογενών και Διαπολιτισμικής Εκπαίδευσης του Υπουργείου Παιδείας, το σύνολο των βιβλίων έχουν μεταφραστεί και τυπωθεί και βρίσκονται στο στάδιο της αποστολής στην Αλβανία προκειμένου να μοιραστούν στους μαθητές.

Σημειώνεται ότι ο βαθμός ανταπόκρισης της αλβανικής κυβέρνησης στις υποχρεώσεις της απέναντι στην ελληνική μειονότητα αποτελεί ένα από τα κριτήρια προς υλοποίηση στο σύνολο των γενικότερων υποχρεώσεων που έχει αναλάβει η χώρα αυτή στο πλαίσιο της προενταξιακής της πορείας στην Ευρωπαϊκή Ένωση, τα αρμόδια όργανα της οποίας,

Αθήνα 27-9-10  
Χρήστος Καπιδάκης  
Σύμβουλος Πρεσβείας Β

ενημερώνονται καταλλήλως από την ελληνική πλευρά σε κάθε περίπτωση διαφαινόμενης υστέρησης κατά την εφαρμογή των συμφωνημένων.

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

ΔΗΜΗΤΡΗΣ Π. ΔΡΟΥΤΣΑΣ

ΑΘΗΝΑ 27-9-10  
Χρήστος Καποδιστριας  
Σύμβουλος Πρεσβείας Β'